

觀塘區議會屬下各委員會及專責小組主席報告

下列報告簡載觀塘區議會屬下各委員會及專責小組於上次區議會會議後舉行會議的主要議項：

<u>委員會</u>	<u>會議日期</u>	<u>附件</u>
文化、康樂及體育事務委員會	13.11.2018	附件一
地區設施管理委員會	15.11.2018	附件二
環境及衛生委員會	27.11.2018	附件三
房屋事務委員會	20.11.2018	附件四
社會服務委員會	22.11.2018	附件五
交通及運輸委員會	29.11.2018	附件六
財務及行政委員會	4.12.2018	附件七
觀塘區發展及重建專責小組	4.12.2018	附件八

2. 如有需要，各委員會及專責小組的主席可於會上就有關報告作出補充及回答議員的詢問。

觀塘區議會秘書處
2018 年 12 月

文化、康樂及體育事務委員會
主席就 2018 年 11 月 13 日
第 19 次會議主要議項所作的報告

康樂及文化事務署就觀塘區舉辦的公共圖書館推廣活動、康樂體育活動及地區文化藝術活動的匯報

委員備悉有關文件。

2018/19 年度元宵慶祝活動撥款申請

2. 委員通過有關文件。

文化、康樂及體育事務委員會財政報告

3. 委員通過有關文件。

其他事項

4. 文化、康樂及體育事務委員會獲香港文化博物館邀請於 10 月 16 日出席「數碼敦煌—天上人間的故事」展覽。除了參觀展覽，委員在活動期間獲邀與民政事務局局长及各區區議會代表交流意見。

5. 元宵慶祝活動籌備工作會議通過展開第二輪公開撥款申請予觀塘區一般地方團體，以善用區議會資源，並惠及區內居民。

6. 第七屆全港運動會觀塘區籌備委員會早前舉行會議，會上確認了觀塘區代表隊制服及紀念品的樣式，以及觀塘區代表團授旗暨誓師儀式的細節。秘書處稍後將發函邀請委員出席 2019 年 3 月 3 日(星期日)舉行的誓師儀式。

文化、康樂及體育事務委員會主席簡銘東

**地區設施管理委員會主席
就 2018 年 11 月 15 日
第 19 次會議主要議項所作的報告**

康樂及文化事務署於 2018 年 8 月至 9 月份在觀塘區內設施管理的匯報

委員會備悉文件並通過康文署提出的新工程項目建議。

觀塘地區小型工程 2018 / 2019 新建議項目

2. 委員會通過 8 項由康文署主導及 5 項由民政事務總署主導的地區小型工程新建議項目。

地區設施管理委員會 2018 / 19 年度財政報告

3. 委員會通過有關文件。

其他事項

i) 2018 / 19 年度紀念品製作事宜

4. 委員會通過建議，將地區設施管理委員會名下合共 11 萬的「推廣社區中心 / 社區會堂活動」及「宣傳活動」撥款退還財務及行政委員會。

ii) 康寧道公園重置事宜

5. 有委員對起動九龍東辦事處的康寧道公園工程表達意見，主席建議邀請起動九龍東辦事處代表和委員會面及討論公園重置事宜。

iii) 地區小型工程造价

6. 有委員關注近年地區小型工程估價上漲，希望民政事務總署嘗試採用可減低工程成本的設計。

環境及衛生委員會
主席就 2018 年 11 月 27 日
第 19 次會議主要議項所作的報告

颱風「山竹」襲港的準備、應變及跟進工作

委員會感謝各政府部門在風災前後的防備及善後工作，及於風災期間開放鯉魚門臨時庇護中心的安排。由於「山竹」對市區的破壞力強，導致多幢建築物及道路設施損毀，有委員促請有關部門盡快進行修復工程，及加強巡視及清理市面的塌樹及枯枝，以保持區內整體市容。主席期望有關部門會積極跟進風災後鯉魚門的修復及優化工程，同時加緊完成塌樹清理工作。

外展服務及中央收集廢塑膠先導計劃

2. 有委員表示大部分市民對參與社區回收的「誘因」不足，加上回收政策與相關配套脫軌，建議部門加強相關的社區教育工作。
3. 環保署表示會積極安排外展隊巡視區內的回收情況，並會透過接觸相關地區人士了解及探討改善措施，同時亦會加強監管承辦商進行回收行動，期望建立市民對回收系統的信心及加大回收處理量。
4. 主席總結，大部分發言的委員支持先導計劃，期望環保署盡快落實相關措施，及加強回收教育的宣傳工作。

在啟德發展區提供新增的區域供冷系統

5. 有委員查詢是次工程的整體時間表及階段性目標，及將來會否額外向其他區域提供相關供冷設備。
6. 機電署回覆指，是次工程預計為期十年，由 2019 年開展至 2028 年完工。現時，有關工程正於設計階段，稍後會就有關設計向地政總署申請劃地。機電署已根據 2017 年啟德發展區的擬建設施作制冷量的估算參考，承諾密切留意未來的發展情況再作額外制冷量的調整。

7. 主席總結，建議機電署可參考委員的意見，例如供冷系統的高度、佔地面積及綠化等相關設施作詳細研究。

綠色殯葬簡介

8. 委員備悉有關文件。

其他事項

9. 秘書處於 2018 年 11 月 23 日收到數位觀塘區議員聯署的信件，表示高度關注確診第二宗老鼠傳人戊型肝炎個案，並要求於會議上討論觀塘區鼠患問題。

10. 食環署回應指，針對近日本港確診兩宗老鼠傳人戊型肝炎個案，食環署已即時加強地區防鼠工作、街道潔淨服務及推行防治蟲鼠的工作。食環署於 10 至 11 月期間已聯同區議員及相關政府部門到部分公共屋苑、公眾地方及房屋署管轄地方進行巡查，以了解區內鼠患情況並提供技術性支援。房屋署回應指，會聯同各政府部門以及領展，合力打擊屋苑鄰近範圍的鼠患問題，及加強屋苑的宣傳教育。

11. 主席總結，期望政府各部門就滅鼠議題加強跨部門協作。

環境及衛生委員會主席張琪騰

房屋事務委員會
主席就 2018 年 11 月 20 日
第 19 次會議主要議項所作的報告

宏照道公營房屋發展計劃第二期

1. 委員均認為在建屋前，房屋署(下稱「房署」)與運輸署須首先解決交通問題。有委員建議相關部門可考慮興建行人天橋，以連接麗晶花園、啟業邨及坪石邨一帶。
2. 委員關注屋邨的配套設施，包括學校、公共圖書館及泊車位，建議房署及相關的政府部門作出跟進。

安達臣道石礦場 RS-1 用地公營房屋發展計劃

3. 委員均指出現時觀塘區內的交通設施已不勝負荷，新增人口將為區內交通帶來更多壓力。委員反映安達邨及安泰邨的居民已受交通擠塞及交通配套不足的問題困擾，希望政府可在建屋前提出有效的解決方案。
4. 因委員關注安達臣道石礦場用地的整體規劃，並希望相關部門可一併介紹及討論，主席建議可交由觀塘區議會大會作詳細討論。

房屋署公共房屋工程進展報告

5. 委員反映，於油麗邨信麗樓常須封路進行各項工程，並阻礙居民出入，故委員建議房署可於工程進行前預先把工程日期通知居民及向其提供改道資訊。

房屋事務委員會主席柯創盛

社會服務委員會
主席就 2018 年 11 月 22 日
第 19 次會議主要議項所作報告

觀塘安達臣道發展區(地盤 KT2e) 興建一所設有 30 間課室的中學以重置瑪利諾中學

大部分發言的委員對是次重置瑪利諾中學的發展項目表示支持，唯建議教育局與運輸署檢討新校舍交通接駁問題及區內校網及相關配套的規劃，加快安達村及安泰村鄰近學校用地發展。主席期望教育局加速項目的撥款及工程進度。

2. 委員備悉有關文件。

社會福利署計劃於鯉魚門邨公營房屋發展計劃第四期設置的社會福利服務設施

3. 委員備悉有關文件。

撥款申請

4. 委員會通過以下撥款申請：

活動項目	撥款(元)
敬老關愛活動－「敬老茶聚顯關愛」撥款申請建議	35,010
第十四屆「給孩子們」職涯 GPS VI 活動計劃撥款申請建議	71,460

社會服務委員會 2018/19 年度財政報告

5. 委員通過有關文件。

觀塘區內學位需求事宜

6. 有委員反映，現時 46 及 48 校網的分佈不平均，導致部分學童需要跨區上學，建議教育局以就近入學的原則，檢討現行派位機制的安排。
7. 教育局表示會盡快向小一入學委員會反映及跟進有關意見。

要求討論職訓局展亮中心及香港學生輔助會荷蘭宿舍之遷置安排

8. 秘書處於 2018 年 11 月 1 日收到觀塘區議員聯署的信件，要求於會上討論職訓局展亮中心及香港學生輔助會荷蘭宿舍之遷置安排。
9. 有關部門回應表示，有關重置觀塘展亮技能發展中心的安排，當局計劃在市區重置加強版的綜合職業訓練及技能發展服務中心，並會與職業訓練局商討新的服務模式及安排。當局稍後就整個「政府、機構或社區」用地綜合發展項目諮詢觀塘區議會時，會一併詳細介紹重置為殘疾人士提供的職業訓練服務及其他社福設施的安排。因此，有關議項將稍後於觀塘區議會全會會議作出討論。

社會服務委員會主席鄧咏駿

交通及運輸委員會
主席就 2018 年 11 月 29 日
第 19 次會議主要議項所作的報告

於藍田匯景交通交匯處至觀塘警署之間的鯉魚門道行人通道加建上蓋

路政署及顧問公司代表介紹文件，並回應委員的意見。

2. 主席期望運輸署及路政署與水務署會面，研究上蓋覆蓋鯉安苑至藍田交通交匯處一段的可行性，優化方案後再呈上委員會作匯報。

有關安達臣道安達邨及安泰邨的交通配套事宜

3. 運輸署代表介紹文件，並回應委員的意見。
4. 主席希望運輸署繼續加強巴士及小巴服務，並提出於 12 月 6 日星期四上午九時正舉行工作小組會議。

安達臣道石礦場用地發展行人連繫設施及進度報告

5. 土木工程署東拓展處代表介紹文件，並回應委員的意見。
6. 委員通過文件。

其他事項 - 要求討論觀塘往兒童醫院交通配套

7. 近日有委員對觀塘往兒童醫院交通配套事宜表達關注。運輸署代表回應委員的意見。

交通及運輸委員會主席蘇麗珍

財務及行政委員會
主席就 2018 年 12 月 4 日
第 19 次會議主要議項所作的報告

續議事項

區議員外訪事宜

秘書處按本會特別會議之議決去函全體議員向其諮詢外訪日期。經整理後，大多數議員選擇於 2019 年 1 月 13 至 16 日進行外訪。

2. 秘書處按議決邀請相關團體報價。最後只收回一份報價單，每位團費約為 \$4,400，若入住單人房，則需多付 \$800。至於外訪詳情，秘書處將與有關團體積極跟進。

3. 有委員表示出發當日剛巧要出席區議會活動，故未能從大隊乘搭原定航班，為此能否更改航班，以使祈能出席是次外訪考察，同樣，另加費用也可計算在內。

4. 主席請秘書處向旅行社及有關方面查詢及跟進。

5. 經討論及議決後，委員一致通過外訪日期訂為 2019 年 1 月 13 至 16 日。

2018/19 年度觀塘區議會財政報告(文件第 28/2018 號)

6. 經討論後，主席請各委員備悉 2018/19 年度觀塘區議會的財政狀況。

區議會撥款運用情況的分析(文件第 29/2018 號)

7. 主席表示上述文件乃提供全港區議會撥款運用情況，甚具參考價值。同樣亦請秘書處儘快整理本會撥款及其運用情況，以供各委員參考。

8. 經討論後，委員備悉有關文件。

其他事項

(A) 跟進投訴區議會活動事宜

9. 本會屬下檢討監察區議會活動工作小組於 2018 年 11 月 30 日召開第三次會議，並就早前投訴有區議員於區議會撥款活動中涉及個人宣傳。就有關投訴，本小組通過以下三項議決。(一) 去信予相關團體就有關違規事項作出警告(二)去信本會全體議員報告有關投訴的處理，及提醒議員在舉辦區議會活動時，有所注意。(三)同樣通知有興趣申請區議會撥款的團體在舉辦活動時，不可作任何個人宣傳。

10. 另外，秘書處亦於 2018 年 10 月 26 日收到來函指稱，謝淑珍議員於區議會贊助的活動上涉及個人宣傳，經討論後，本小組會先諮詢時任國際復康日工作小組主席，以確認當時有否提及邀請或同意由其他議員一同協辦該項活動，待釐清細節後，再作商議。

(B) 觀塘社區樂聚

11. 2018 觀塘社區樂敘將於 2018 年 12 月 19 日(星期三)下午 12 時 30 分於二十樓觀塘民政事務處會議室舉行，主席請各委員踴躍參與。

(C) 更改第二十次文化、康樂及體育事務委員會舉行日期

12. 由於 2019 年 1 月 13 日至 16 日為本會外訪考察，原訂於 2019 年 1 月 15 日的第二十次文化、康樂及體育事務委員會(下稱「文康會」)會議，經文康會主席同意後，提前於 2019 年 1 月 10 日(星期四)下午 2 時 30 分舉行。敬請各委員備悉。

[會後備註：秘書處已就上述安排於 2018 年 12 月 7 日以電郵通知全體議員及文康會委員備悉。]

財務及行政委員會主席陳華裕

**觀塘區發展及重建專責小組
主席就 2018 年 12 月 4 日
第 17 次會議主要議項所作的報告**

觀塘市中心項目進度報告

委員建議市區重建局檢視第四及第五發展區的發展用途，包括酒店及商業面積。委員認為現時區內已陸續興建更多酒店，未來區內對酒店的需求或會下降。有委員建議於第四及第五發展區增加商業面積，以配合東九龍發展成第二個核心商業區。

2. 委員期望於康寧道、協和街及物華街進行道路的改善工程可盡快完成，讓附近一帶交通得以改善。有委員亦建議於康寧道興建橫跨觀塘道的行人天橋或隧道，以疏導人流。

「創意文化藝術|天橋底 123 號場」計劃進度報告

3. 有委員對起動九龍東辦事處的整體工作表示關注，並期望處方可適時向區議會匯報各項工作進度。

其他事項

4. 「研究及印製報告籌備工作會議」召集人匯報，研究團隊已於 2018 年 10 月及 11 月與區議員、增選委員及分區委員會委員進行數次焦點小組訪談及收集了許多意見。在下一階段，研究團隊將會向不同政府部門或機構收集意見，期望可從各持分者的角度進行研究。

觀塘區發展及重建專責小組主席黎樹濠